

Nov grob



JOSEPHINE SAMSA

Po dolgi in mučni bolezni je preminila v Mestni bolnišnici Josephine Samsa, rojena Kristin, stara 58 let. Rojena je bila v vasi Petelinja, fara Slavinja pri Postojni, kjer zapuša več sorodnikov. Tukaj je bivala 34 let in je bila članica društva Blejsko jezero št. 27 S.D.Z. Tukaj zapuša sinova Louis v Chicagu, Ill., in Harry ter hčer Nancy, ki bivata v Milwaukee. Pogreb se vrši v četrtek zjutraj ob 8.45 uri iz pogrebnega zavoda Joseph Zele in sinovi, 458 E. 152 St., v cerkev sv. Jeronima ob 9.30 uri in nato na pokopališče Calvary.

Kam s šivalnimi stroji?

V New Yorku ima svoj občni zbor Zveza prodajalcev šivalnih strojev. Na tem obnem zboru so napovedali, da bo šlo v letu 1955 na trg novih šivalnih strojev v vrednosti \$300,000,000, do čim so jih lansko leto prodali le za \$255,000,000. Tudi šivalni stroji se spopolnjujejo. Za Amerikane nastane vprašanje kam s starimi šivalnimi stroji, ravno tako kot—kam s starimi avtomobili, ki potrebujemo novega? Kakor se jemljejo stari avtomobili v račun kupnine za novi avtomobil, isto se bo zgodilo tudi s starimi šivalnimi stroji. Vzeli se bodo v račun in to še v višjem razmerju, kot se jemljejo stari avtomobili. Preskrbljeno je že kam bodo šli stari rabljeni šivalni stroji: v skladu z ameriškim programom "pomoci zaostalom krajem," se bodo ti obrabljeni šivalni stroji poslali v te zaostale kraje.

Na operaciji

V Doctors bolnišnici, soba št. 604, se nahaja Mr. Jack Brgoč iz 10318 Reno Ave. Tja je bil nagloma odpeljan v ponedeljek in včeraj je srečno preстал težko operacijo. Želimo mu čimprejšnjega okrevanja!

Pozdravi

Pozdrave vsem prijateljem pošiljata s poti v Los Angeles Mr. in Mrs. Joe in Fani Zakrajšek iz 15316 Ridpath Ave. Pišeta, da sta se ustavila v Grand Canyon, v Hoover Dam, Las Vegas in Sequoia parku, sedaj pa se solnčita v Los Angelesu.

Nadarjena mladeniča

Stanley Tomšič je prejel trofej v odlikovanju kot najboljši učenec v vojaški šoli Armor Radio Maintenance School v Ft. Knox, Ky.

Njegov brat Richard Tomšič je pa graduiral z odliko iz Euclid High šole ter prejel stipendijo za nadaljevanje študij v Case kolegiju. Oba mlada fanta sta sinova poznanih in aktivnih kulturnih delavcev Mr. in Mrs. Jack Tomšič iz 19070 Meredith Ave., fanta pa sta tudi splošno poznana ker sta s svojim orkestrom Tomšič-Pavli nastopala na nešteti prireditvah Mladinskega pevskega zbora in naših kulturnih in podpornih društev. Čestitamo nadarjenima fantoma ter jima želimo še mnogo uspeha v bodoče!

Eno milijardo in četrta za nove federalne plače

WASHINGTON, 19. julija—Leto 1955 bo za Eisenhowerjevo republikansko administracijo pomenilo tudi leto zvišanja plač nižjim in višjim federalnim nameščencem. V načrtu je zvišanje plač članom federalne vlade in raznim ravnateljem federalnih oddelkov. Nekaterim federalnim nameščencem so se plače že zvišale. Če se bodo zvišale plače tudi "zgornjim," bo ameriški davkoplačevalec plačal \$1,250,000,000 več na leto.

Plačo so si povišali kongresniki, poslanci spodnje zbornice in senatorji.

Višjo plačo so dobili federalni sodniki, oficirji, poštarji in federalni civilni uradniki.

Bela hiša sedaj pravi, da morajo dobiti višjo plačo tudi člani federalne vlade—tajniki, obnem pa načelniki raznih važnih oddelkov. Kakor je šlo pri kongresnikih za obšutno povišanje, tako gre tudi v tem slučaju za precejšnje zvišanje plač.

Plača predsednika \$100,000 in plača ameriškega podpredsednika \$35,000 na leto bi kot plači ostali nespremenjeni, nespremenjene tudi posebne določke. Člani federalne vlade, ki imajo sedaj na leto \$22,500, pa naj v bodoče dobivajo \$27,500. Isti povišek naj dobi ravnatelj federalnega proračuna in načelnik oddelka za mobilizacijo. So še razna mesta kot mesta podtajnikov, raznih direktorjev, katerih plača je bila sedaj od \$15,000—\$20,000, pa bodo tudi ti dobili povišanje okroglo za \$4,000 več.

Bela hiša pravi, da je to povišanje potrebno, ker gredo sicer sposobni ljudje raje v privatno službo, kjer so dobro plačani.

Ko je šlo v avtomobilski industriji za boj za garantirano letno mezdo, je predsednik CIO Walter Reuther navedel tudi sledečo primero: Če se razni ravnatelji, ki imajo že sedaj \$40,000 rednih dohodkov, bojujejo za to, da dobijo \$50,000, naj bo delavcu dovoljeno vsaj to, da se bori za povišanje plače od \$4,000 na \$5,000, torej desetkrat manj...

Direktorij A.J.C.

V sredo zvečer (nocoj) ob 7.30 uri se vrši seja direktorija Ameriško jugoslovanskega centra na Reher Ave. Vabi se vse direktorje, da se je gotovo udeležijo.

NOVE SOCIALNE UGODNOSTI

WASHINGTON, 19. julija — Poslanska zbornica je sprejela zakon in to z ogromno večino 372 proti 31 glasovom, da naj bodo ameriške delavke deležne pokojnine iz Social Security že ko dosežejo 62 let, ne pa šele s 65 leti. Če pa je kdo s 50 leti popolnoma delanesposoben, naj gre do ugodnosti iz Social Security takoj na njega in naj ne čaka 65 let.

Besedo bo imel še ameriški senat. V Washingtonu napovedujejo, da se senat v letošnjem zasedanju s to stvarjo ne bo pečal; če bo tudi senat istih misli kot poslanska zbornica, je računati s tem, da bo to vprašanje rešeno šele prihodnje leto.

Osebnost Folsoma

S prvim avgustom nastopi mesto federalnega tajnika za narodno zdravje, vzgojo in socialno politiko Marion Folsom, iz urada pa gre Oveta Hobby.

Sodelovanje v industriji

Delavsko tajništvo federalne vlade objavlja zanimivo statistiko koliko delovnih dni je šlo v ameriški industriji v izgubo ravno vsled stavk. Industrija se je povečala, povečalo tudi število delavstva, povečale so se delavske zahteve.

Kljub temu pa je število izgubljenih delovnih dni radi stavk v zadnjih dveh letih razmeroma nizko, če jih primerjamo z onimi v letih 1950—1953.

Radi stavk je bilo leta 1950 izgubljenih 24,370,000 delovnih dni; v letu 1951 10,430,000, v letu 1952 32,710,000, v letu 1953 14,710,000, a v letih 1954 9,016,000 in v letu 1955 10,530,000.

Te številke dokazujejo, da stavke niso več običajno in edino sredstvo, da si delavstvo zboljša svoj položaj in je obratno opaziti, da pride do novih delovnih pogodb s pogajanjem in brez stavk.

Zopet doma

Mrs. Ursula Copic se je vrnila iz Euclid-Glenville bolnišnice na svoj dom na 694 E. 159 St., kjer se še vedno nahaja pod zdravniško oskrbo. Lepo se zahvaljuje vsem prijateljem, posebno pa članicam krožka št. 1 Prog. Slovenk za obiske, darila, cvetlice in voščilne kartice. Prijatelji jo lahko obiščejo sedaj na domu.

Mlad. pev. zbor

Staršem otrok, ki pohajajo Mladinski pevski zbor Slov. del. doma na Waterloo Rd., se sporoča, da se pevске vaje vršijo vsak petek ob 6.30 uri. Ta petek se vrši tudi seja staršev, na katero se vabi vse, ki se zanimajo za zbor. Ukrepalo se bo o pikniku, ki ga zbor priredi 31. julija na farmi SNPJ. Pričetek seje ob 8. uri.

MNOŽIMO SE IN IZGINJAMO V "MELTING POT"

Amerikance je presenetilo visoko število novorojenčkov. Novorojenčki prihajajo na svet v rekordnem številu, oblasti pa so to število daleč, daleč podcenjevale. Še nekaj so ugotovili, na kar tudi niso računali, da je ameriška družina s tremi ali štirimi otroci postala—moda.

Če bo šlo tako naprej, bo imeli v Ameriki koncem leta 1955 165,200,000 ljudi, leta 1965 že 193,000,000, leta 1975 pa že 227,900,000.

Tudi je splošno znano, da se dolgotrajno življenje podaljšuje. V Ameriki obstaja kot pravilo, da gremo s 65 leti v pokoj. In kaj s temi upokojenci, kam torej čaka še dolgo življenje?

V Ameriki obstaja tudi pravilo vsaj po večjih podjetjih, da se delavec, ki je star nad 45 let, ne sprejme več na delo, kadar ta išče službo. Kam torej s ljudmi med 45 in 65 leti, če že niso zaposleni? Oboje problemov je silno važnih. V Ameriki rastejo dobrodelna društva, ki imajo samo to nalogo, da s svojimi zvezami tem ljudem preskrbijo zaposlitev. Toda stvar ne more ostati samo v privatnih rokah.

Javnosti je malo znano, da se je začel za vprašanje zanimati tudi ameriški kongres. Senator Charles Potter iz Michigana pripravlja zakonski osnutek, ki naj končno uredi vprašanje tistih nezaposlenih v starosti od 45 do 65 let in vprašanje ali naj se ostane pri sedanjih starosti 65 let, ko naj gremo v pokoj.

V ameriškem "melting potu" se tudi družabno utajamo. Radio in televizija imata pri tem svoj delež. Texas bi naj bila država sama zase in ohranjena rojenim Teksancom. Pa so ugotovili, da vzamemo samo enega od manjših krajev v Texasu, da je od 70 srednješolcev na srednji domači šoli že 66 tistih, ki niso bili rojeni v Texasu, marveč so se v Texas naselili od drugod. Velikanske družabne spremembe, vse v zadnjih 15 letih!!

Iz bolnišnice

Iz Huron Road bolnišnice se je vrnila domov Mrs. Caroline Zigman, 19416 Chickasaw Ave. Srečno je prestala operacijo in sedaj se zdravi na domu pod zdravniško oskrbo. Najlepše se zahvaljuje vsem za obiske, darila, cvetlice in voščilne kartice, ki jih je prejela. Prijatelji jo sedaj lahko obiščejo na domu.

Vile rojenice



Vile rojenice so se zglasile pri Mr. in Mrs. Chester Koeth na 848 E. 155 St., in jima pustile zaloz deklico. Mati, ki je hčerka Mr. Antona Zorko iz istega naslova, in dete se dobro počutita v Huron Road bolnišnici. Cestitamo!

V ŽENEVI DAN ZATIŠJA IN PRIPRAV ZA NADALJNE RAZGOVORE "ŠTIRIH VELIKIH"

ŠTIRJE ZUNANJI MINISTRI DELAJO NA DNEVNEM REDU

ŽENEVA, 19. julija—Danes so se sestali štirje zunanji ministri Sovjetske zveze, Velike Britanije, Francije in državni tajnik Združenih držav, da izdelajo dnevni red za bodoče razgovore "tirih velikih" samih. Včeraj so glavni zastopniki Sovjetske zveze, Velike Britanije, Francije in Združenih držav razvili svoj program in se dotaknili vprašanj, o katerih naj se razpravlja. Tudi danes vlada v Ženevi precej optimistično razpoloženje, kakor je vladalo včeraj.

V javnost je prišlo, da si je sovjetski vojni minister maršal Žukov silno želel, da pride v Ženevo in da se sestane s predsednikom Združenih držav Eisenhowerjem. Ravno v dneh, ko se vrši konferenca v Ženevi, se je vršila v Moskvi poroka njegove hčerke, pa je Žukov raje odpotoval v Ženevo, kot da bo osebnost prisoten pri poroki svoje hčerke.

Tudi se v Ženevi povdarja, da se je vršilo v Moskvi v teh dneh tekmovalstvo med ameriškim in ruskim športnikom, pa se je prireditve udeležilo na deset in deset tisoče Rusov, ki so bili izredno prijazni do Amerikancev. Razlike obstajajo!

Dočim je bil predsednik Eisenhower za to, da se konferenca omeji na evropska vprašanja, se je predsednik sovjetske vlade dotaknil tudi azijskih vprašanj, to je Kitajske v zvezi s Formozo, katero je zahteval za Kitajsko.

Različne so misli, ko gre za usodo bodočih Nemčije.

Predsednik britanske vlade je bil na primer za to, da se iz sedanje Vzhodne Nemčije, ki je pod sovjetsko kontrolo in del Zapadne Nemčije, ustvari tako imenovana demilitarizirana zona. Z drugimi besedami, da sovjetske okupacijske čete odidejo iz Vzhodne Nemčije. Eden je hotel povdariti, da so itak zapadno-zavezniške čete na tem, da odidejo iz Zapadne Nemčije, ker je ta postala svobodna. Odi-dejo naj torej tudi Rusi!

In satelitske države?

Poročali smo o zahtevi Eisenhowerja, da se da vzhodno evropskim državam politična svoboda. Rusi Bulganin je zastopal znano rusko stališče, da te zahteve ne more sprejeti, ker bi prvič pomenila, da se vrtikamo v notranje razmere kake druge države.

KAKO GRE FARMARJEM IZLETNIKOM

Po Sovjetski zvezi potuje skupina ameriških farmarjev 12 po številu. Ta delegacija je sestavljena iz farmarjev različnih držav, tudi iz Ohio. Ameriški farmarji ne bodo ostali samo v Moskvi in v bližini mesta, marveč bodo šli prav do Novosibirska, ki je važno industrijsko in transportno središče, je pa za 1,700 milj vzhodno od Moskve. Amerikance zanimala enako Ukrajina.

Amerikanci so najprej obiskali kolektivno farmo blizu Moskve, pa jim je padlo v oči, da dela na farmi veliko žensk in otrok, da se polje obdeluje z veliko večjo človeško delovno silo, kot pa je to slučaj v Ameriki. Kjer dela na teh kolektivnih farmah v Sovjetski zvezi 30 ljudi, isto delo z mehaničnimi sredstvi opravi kje v Iowi troje ljudi.—Sicer pa so bili in so Amerikanci v Sovjetski zvezi prijazno sprejeti. Amerikanci v Rusiji naglašajo, da s svojim obiskom

zave, drugič pa, ker da so ti narodi sami od sebe in svobodno postavili režim, ki ga imajo.

Ugodno razpoloženje v Ameriki

Ameriški senator Walter George, ki je v ameriški zunanji politiki tretja najbolj vplivna osebnost, je potrdil, da bo konferenca v Ženevi na vsak način zmanjšala svetovno napetost.

Ameriške televizijske postaje so pohitele z povpraševanjem povprečnih Amerikancev širom republike kaj mislijo o konferenci v Ženevi. Iz teh odgovorov je bilo posneti, da konferenco samo odobravajo, jo smatrajo za resno in potrebno, naglašajo pa tudi, da je prav, če so Amerikanci dali Rusom priliko, da je prišlo do sestanka, pa da se odkrito izmenjajo misli. Amerikanci so tudi trdili, da bi bil na svetu mir, ki bi bil trajen, če bi imela besedo—ljudstva. Soglasni so bili nadalje predlogi, da bi se take konference morale vršiti vsako leto. Amerikanci pa tudi ne pričakujejo, da bo ta prvi sestanek "štirih velikih" rešil vsa sporna vprašanja. Glavno je, da je prišlo do izmenjave misli, da so se sestali in se lahko računala, da se bodo še sestajali.

CEPLJENJE ZOPER POLIO

WASHINGTON, 19. julija — Ameriški senat je samo proti glasu senatorja Morseja iz Oregona sprejel sklep, da se ameriški otroci in nosne ženske cepijo zoper polio brezplačno, na javne stroške. Morse je dejal, da je proti zakonu samo radi tega, ker hoče, da bi imela federalna oblast nad cepivom zoper polio absolutno kontrolo, tudi ko gre za izdelovanje tega cepiva.

sejejo semena v mednarodne brazde, sad pa naj bo medsebojno upoštevanje drug drugega in dobra volja.

Ruski farmarji, ki se nahajajo trenutno v Iowa, so enako deležni odkrite prijaznosti in dobrega sprejema. Domačini jim razkazujejo do podrobnosti svoje farme, vso tehniko kako se obdelujejo polja, kako se avtomatično skrbijo za pobiranje, shranjevanje in razpečevanje poljskih pridelkov.

Ruski farmarji se gibljejo pristo, se radi razgovarjajo, se dajejo tudi fotografirati in filmati. Domačini v Iowa so bili povprašani kak občutek imajo glede Rusov, ko si ti ogledujejo ameriško farmarsko tehniko, pa so skoraj soglasno in značilno odgovorili: "Gledajo vse, opazujejo vse, samo zdi se nam, da težko verjamejo svojim lastnim očem."

Zadnje vesti

Vroče, ampak prijetno brez vlage v zraku, trdi vremenski urad. Najvišja temperatura 88 stopinj, najnižja 64.

Predsednik Eisenhower je v Ženevi sovjetskim voditeljem dejal, da jim kot oseba jamči, da države članice NATO ne bodo Rusije nikoli napadle. Maršal Žukov, je trdil Eisenhower, je lahko priča, da kar on, Eisenhower obljubi, to tudi izpolni. Sovjetski državni glavar Bulganin pa je pristane na to, da se Nemčija zedini, na takšni podlagi gladko odklonil. Kaže, da se ni konferenca "štirih velikih" o tem vprašanju premaknila z mrtve točke.

Dr. Sam Sheppard, pod obsojbo v ječo do svoje smrti, ker so se porotniki pri njegovi obravnavi zedinili, da je umoril svojo ženo Marilyn, se bo verjetno udal usodi in nastopil pot iz okrajnega zapora v državno kazalnico v Columbusu. Okrajno apelatno sodišče je namreč včeraj ponovno soglasno reklo, da mladi zdravnik ni upravičen do nove obravnave. Če bi bil obsojenec takoj po svoji obsodi odšel iz državnega zapora, namesto da se je zanašal na drugačno sodbo priznega sodišča, bi bil sedaj okrog deset mesecev svoje kazni že preстал. Obramba pa je naznanila, da bo kljub temu, da je bitko na drugi prizivni instanci dokončno izgubila, boj vodila naprej in šla pred najvišje državno sodišče v Columbusu.

V mestu Washington je 28 let stara Katharine Hayes, smrtno bolna na raku, je z revolverjem v roki prisilila svojega moža Willisa, ki je star 32 let, da je šel z njo v apartment 19 letne Nancy Penton, ki je bila moževa ljubica, in je ljubico pripril ustrelila. Par ur pozneje pa je bila Hayesova od porote mrtiškega oglednika proglašena za nedolžno umora.

V zapuščinski msodišču okraja Cuyahoga so bili včeraj vloženi papirji, iz katerih je razvidno, da je pred kratkim umrl investicijski bankir Harry William Hosford zapustil premoženje, ocenjeno \$2,525,000.

Bivši tajnik letalske sile Zedinjenih držav Finletter je v Philadelphiji imel v govor, v katerem je trdil, da Sovjetska zveza rapidno prodira na polju uporabe atomske energije za vojne namene v zraku, in da Rusi danes v tem pogledu najbrž že prekašajo Ameriko.

V Mansfieldu, Ohio, je General Motors Co. začela graditi novo tovarno, ki bo obsegala 400 akrov zemlje. V novi tovarni se bo uposililo nad 3,000 mož.

Predsednik indijske vlade Nehru je v New Delhiju izjavil, da iz novega razpleta dogodkov v mednarodni politiki "logično" sledi, da bodo sovjetski voditelji razpustili Kominformo, ki je orodje, s katerim Kremenj izvaja svojo oblast nad komunisti vseh držav na svetu.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312

Issued Every Day
Except Saturdays, Sundays, Holidays and the First Week in July

SUBSCRIPTION RATES — (CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year — (Za eno leto) \$10.00
For Six Months — (Za šest mesecev) 6.00
For Three Months — (Za tri mesece) 4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year — (Za eno leto) \$12.00
For Six Months — (Za šest mesecev) 7.00
For Three Months — (Za tri mesece) 4.50
Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

IN UPORI V SATELITSKIH DRŽAVAH?

Politika Eisenhowerja in njegovega državnega tajnika John Foster Dullesa, ko gre za vzhodne evropske države je ta, da se v teh državah vrže komunistični režim. Nekam postopoma, da bi se Sovjetska zveza prisilila, da umakne iz teh držav svoje čete, potem pa bi ljudstva teh držav spremenila svoj notranji režim.

Ko gre za te države, je po našem mnenju imeti pred očmi, da gre za različno njihovo zgodovino, katero je enako upoštevati. Te države so: Poljska, Madžarska, Romunija, Bolgarija in mala Albanija. Če bi ne bilo zadnje svetovne vojne, bi v teh državah morda ne prišlo do take korenite socialne revolucije, kot se je v resnici zgodilo. Ne trdimo pa, da bi do notranjih revolucij sploh ne prišlo.

Poljska je živela pod vladno "polkovnikov." Poljska je imela notranje politični spor, ko so domačini Poljaki hoteli uganjati tiranijo nad manjšinskim narodom Ukrajincev, ti Ukrajinci v republiki Poljski pa so bili del velikega ukrajinskega naroda, ki je bil večinski v Sovjetski zvezi, skupaj pa močnejši od Poljakov.

Madžarska je že po prvi vojni doživela kratko notranjo revolucijo, združeno z imenom Bela Kun. Med nami v Ameriki je veliko Prekmurcev, ki so najbolj živa dejanska priča o razmerah pod bivšo madžarsko vladno. Na kratko bi te razmere označili kot vladno baronov in veleposestnikov, pa tudi kot vladno brezobzirnega zatiranja narodnih manjšin. Na Madžarskem so razne narodne manjšine tako strahno trpele, da so vzbudile pozornost velikih človekoljubov ostale Evrope. Teh razmer so bili deležni tako Slovenci v Prekmurju, kakor Srbi in Hrvatje, kakor Slovaki, kakor vse druge manjšine. Med zadnjo svetovno vojno so bili madžarski vojaški oddelki tisti, ki so uganjali nad jugoslovanskim narodom v Banatu najhujša grozodejstva.

Tudi če se umakne sovjetska vojska iz Madžarske, madžarsko ljudstvo, ki je pomagalo k notranji revoluciji, gotovo ne bo nikdar več dopustilo, da se povrne vladno baronov in veleposestnikov ter zatiralcev narodnih manjšin. To je imeti pred očmi.

Razmerje med Sovjetsko zvezo in Romunijo je poglavje je zase. Romuni so romanskega porekla in so kakor Madžari jezikovni klin, ki brani sicer slovansko zvezo. Med Rusi in Romuni, bolje rečeno med Ukrajinci in Romuni, gre spor za deželo Besarabijo. Ta dežela je sedaj pod Sovjetsko zvezo, Hitler jo je dal Romuniji. Če gre za velenje kot je Sovjetska zveza in za malo Romunijo, posebno še, če je velenje Sovjetska zveza zmagovalka, potem je neoziraje se na moralno stran, jasno, da bo velenje Sovjetska zveza Besarabijo priključila k sebi. To se je tudi zgodilo. Ko pa gre za notranje razmere v Romuniji, moramo poudariti, da so bile precej slične onim iz Madžarske. Prestolico Bukarešto so, v kolikor gre za razuzdanost, po pravici imenovali vzhodni Pariz. V romunski politični zgodovini je znano ime Maniuja, ki je bil pred vojno tudi načelnik romunske kmetijske stranke, ne veleposestnikov, ki je priredil pravi pohod kmetov v Bukarešto in to v znak protesta zoper korupcijo in za agrarno reformo. Bivše razmere v Romuniji se ne bodo nikdar več povrnila nazaj!

Zveza s sedanjo sovjetsko vladno ne ugaja Čehoslovakom, to je gotovo. Morda je trenutno češkemu narodnemu čutu ugajalo, če so iz Češke in Moravske s pomočjo Sovjetske zveze izgnali Nemce. Režim kot tak, ki se je uveljavil v Čehoslovakijski pa Čehom ne odgovarja, vsaj ne po večini, to je tudi gotovo. Da je postala češka komunistična stranka večinska stranka, je pripisovati dejstvu, da so se ob volitvah vršili na Češkem manevri sovjetske vojske. Da se je posrečil komunistični udar, ko so češki komunisti prevzeli vladno, se imajo ti zahvaliti prisotnosti sovjetske armade.

Ko pa gre za splošno presojo položaja v vseh teh državah, ki jih imenujemo satelitski blok, torej držav, v katerih se pokoravajo povelju Moskve, se ena plat namenoma ali nenamenoma vsled nepoznavanja razmer zamolči. Če so sovjetski vojski v ozadju s politično pomočjo pomagali, da se je začel komunistični režim, ni izgubiti izpred oči, da so domači komunisti tisti, ki so dejansko na vladi, ki so znali vpeljati nov režim v javno upravo, v smernicah tega režima pa tudi naravnati vzgojo in izobrazbo. Ali se je kdo vprašal, koliko naraščajoče mladine je v vrstah domače komunistične stranke v teh državah?

L. Č.

Urednikova pošta

MLADINSKI PEVSKI ZBOR VABI NA PIKNIK NA SNPJ FARM

CLEVELAND, Ohio — Prav lepo smo se imeli v nedeljo, 26. junija. Zgodaj zjutraj nas pokliče naša dobra duša Jože Papeš in vpraša če gremo z njimi na farmo, da se pridružimo Mladinskemu zboru, ki priredi izlet v naravo. Prav nič nas ni bilo treba prositi.

Podali smo se na Artlino farmo. Kdor je bil že tam, prav dobro ve kako se človek tam počuti — prav po domače. Mr. in Mrs. Artl zaslužita, da se jima prav lepo zahvalimo, ker nam dajo na razpolago njih tako lepo farmo, kjer si damo duška, pojedmo, prepevamo in kakopak — zavriškamo. Naj mi bo dovoljeno, da se v imenu Mladinskega zbora prav lepo zahvalim Mr. in Mrs. Artl. Res je, da se je včasih težko pripraviti in iti od doma, ko se pa enkrat znajdeš med veselo družbo, je pa čisto drugače. Pozabiš na bolezen, skrb, in na vso tako ropotijo. Pravi po hiši se nabira brez nas, solata in plevel pa rase, brez da smo zmeraj zraven, zato pa, ljuba duša, le ven v lepo naravo kadar in kjer ti je priložnost dana.

Prav lepa hvala tudi Mr. Joe Dovanu od Century Tire Serv-

ice, ki je mladim pomagal do tako lepega razvedrila.

No, sedaj se pa mladi pevci zopet pripravljajo in skušajo vse, kar je v njih moči, da nas zopet povabijo v njih družbo ko priredijo piknik dne 31. julija na farmi S.N.P.J. Igrala bo znana Grabnarjeva godba.

Sedaj pa še tole: Poslušajte! Na pikniku bo oddan bicikel Roadmaster DeLuxe izdelka. Bicikel je podarila znana slovenska trgovina St. Clair Hardware, katero lastujeta Laddie Pujzdar in Joe Vertocnik. Prav lepa hvala vama za tako dragoceno darilo. Mladina vama je hvaležna.

Drugi dobitke, ki bo oddan, bo Defense Bond za 25 zelencev. Za to je pa preskrbela mladina — naši vrli mladi pevci.

Listke za te dobitke je preskrbelo v javnosti znano podjetje Joseph Zele in sinovi. Priserčna hvala tem naprednim ljudem.

Mladina vas prisrčno vabi, da se udeležite njih piknika v nedeljo, dne 31. julija na farmi S.N.P.J. Pridimo skupaj! Pojmo veselo! Naj doni slovenska pesem! Na veselo svidenje 31. julija na farmi S.N.P.J., vam kliče

Milka Kokal.

Piknik krožka št. 1 Prog. Slovenk

CLEVELAND, Ohio — Prihodnjo nedeljo, 24. julija priredijo Progresivne Slovenke, krožek št. 1, vsobj letni piknik in sicer na izletniških prostorih farme SNPJ.

Naša predsednica, Ančka Grill, pravi, da se moramo porušiti, da bo piknik čim bolj uspešen. Naša dekleta so obljubila speci finega peciva. Postrežba bo prvovrstna kot je že običaj na naših prireditvah. Točilnica kot kuhinja bo pod dobrim vodstvom in oddale bomo tudi krasen dobitke — lepo ročno izdelane rjuhe in blazine.

Za ples bo igrala godba Kaktos. To je sin naše članice Katharine Kaktos in vnuk tudi naše dobro poznane Katie Gruden. Pravijo, da fantje izvrstno igrajo.

Prosi se članice, ki so obljubile pomagati z delom na pikniku, da so točne na mestu. Delavcem se bo serviralo kosilo.

Cenjeno občinstvo je prijazno vabljeno, da se našega piknika udeleži v velikem številu. Torej se vidimo na naših prijaznih izletniških prostorih SNPJ v nedeljo, 24. julija!

Theresa Gorjanc, tajnica.

Rokoborba na prostem

V četrtek, 21. julija se zopet vrši rokoborba na prostem na prostorih Cloverleaf Drive-In Arena, ki se nahaja ob križišču Warner, Grange in Canal Rd., kjer se spojitja cesti 21 in 17.

Privlačna sila bo Argentina (Legs) Rocca, ki je eden najboljših znanih atletov v zgodovini rokoborbe. Rocca bi imel nastopiti v Clevelandu že pred par tedni, toda mu je bilo nemogoče, ker je imel angažma za nastop v New Yorku. Tu se bo sedaj spoprijel z Dick Hutto-nom, prvakom iz Oklahoma City, ki tehta 245 funtov.

Poleg njiju bodo nastopili in se pomerili v spretnosti: Don Arnold in Leonardo Montana ter Lou Klein, 220 funtov težak Detroitčan, in Jim Lewis iz New Yorka.

Program se prične ob 8.30 uri, takoj po rokoborbi, okrog 10. ure se pa prične kazati film, in sicer brez dodatne vstopnine.

Konjske dirke od večerih

Na znanem dirkališču Grandview, ki se nahaja na Route 43, Solon, Ohio, je v tekni vsaki večer konjska dirka. Te dirke, pri katerih nastopajo konji razne teže in velikosti, ki so posebno trenirani za dirkanje pred tisočimi množicami, se zaključijo 20. avgusta.

V četrtek, 21. julija bo zanimiva dirka med konji, starimi dve leti. Med 64 dirkačev bo stav na zmagovitega konja izplačala \$4.560.

V petek zvečer, 22. julija bodo pa spuščeni na dirkališče konji, ki so že kar doma na dirkah. To bo ena najbolj bogatih dirk in bo izplačana vsota \$5.000 za zmagovitega konja. V tej dirki bosta nastopila tudi odlična konja Hi-Lo Count, katerega lastuje J. H. Adams iz Litchfield, Mich., in Lieutenant eDna iz Montour Farms v Carapopolis, Pa.

Te konjske dirke se prične ob 8.30 uri zvečer. Zadnji čas za napraviti stave je 8.20 zv.

MAID OF HEARTS



Pert and saucy Jeanne Beauvais sings the mischievous Adele in Muscarnival's Rosalinda version of Johann Strauss' memorable "Fledermaus," which comes to the circular tent theatre for one week only beginning Monday, July 25. As the housemaid whose antics at the royal reception turn this delightful comedy into an uproarious evening, Miss Beauvais will be recreating the role she sang so well on Broadway. Meanwhile, capacity crowds are appearing nightly for "South Pacific" which closes its record-breaking four week run Sunday evening, July 24.

STVARNOST PREKOSILA NAJBUIJNEJŠO DOMIŠLIJO

Devetnajst metrov dolga, sivkastomodra ameriška podmornica s številko 571 na črno preplešanem stolpu, je zdaj najbolj čudno pomorsko vozilo sveta. Ta podmornica lahko večkrat pluje okrog sveta, ne da bi se bilo treba kjerkoli ustaviti in dopolniti zaloge pogonskega goriva, ker je prva in za zdaj še edina podmornica na pogon z atomsko energijo. Gre samo za njeno posadko. Dokler posadka zdrži pod vodo, se tudi podmornici ni treba dvigniti U.571 se lahko potopi globlje in vozi hitreje, kakor katerakoli doslej znana podmornica. Če bi si kapitan vtepel v glavo in če bi mu predstojniki dovolili tak poskus, bi se lahko podmornica potopila pod debele plasti ledu na polarnem področju in tako zdrsnila na drugo stran zemeljske oble. Skoraj bi lahko rekli, da gre za podmornico, ki jo je videl v duhu pred seboj francoski romanopisec Jules Verne pred sto leti, ko je napisal svoje fantastično delo o podmornici "Nautilus." Ameriška vojna mornarica je dala prvi atomski podmornici isto ime.

V primeru vojne bi lahko ta podmornica izstreljevala torpeda več sto metrov globoko pod vodo in torpeda bi samostojno sledila brnenju motorjev sovražne ladje in jo zadela. Če bi se atomska podmornica ponoči dvignila ob sovražni obali, bi obstreljevala zaledje z dirganimi raketami ali pa atomskimi izstrelki, ki bi padali na cilj s hitrostjo, večjo od hitrosti zvoka. Kmalu potem bi se lahko več kilometrov daleč od prvega napada znova dvignila iz vode in spet presenetila sovražnika z drznim in učinkovitim napadom. To podmornico lahko uporabljajo za boj in polaganje min, ali kot izkrcevalno ali reševalno ladjo. Po svojih lastnostih daleč prekaša vse podmornice in vojne ladje.

NEPRETRGANA VOZŅJA OKROG SVETA

Srce nove atomske podmornice je tako imenovana uranovna ali atomska peč, obdana z debelim svinčnim oklepom. Ta oklep in več varnostnih naprav ščiti posadko pred radioaktivnim žarenjem in drugimi nevarnostmi. Počasni nevtroni obstreljujejo atomsko jedro urana 225 in pri tem se sprošča energija. Nevtrone je treba hitro zadržati, za kar uporabljajo grafit ali tako imenovano težko vodo. In potem lahko kot počasni nevtroni spet cepijo uran. V atomskem reaktorju se torej razvija nepretrgana verižna reakcija. Atomska peč "gori" in oddaja toploto. Ko so nevtroni uničeni oziroma absorbirani, verižna reakcija preneha in uranovna peč ugasne.

Avtomatični usmerjevalci drže proizvodnjo energije nenehoma na enaki višini, da se reaktor sam ne uniči. Pri razpadanju urana nastala temperatura dvigne temperaturo vode, ki pod visokim pritiskom teče okrog bloka, na 150°. Pod visokim pritiskom voda ne izhlapeva. Zaradi nevarne radioaktivnosti namreč ta voda v obliki pare ne bi bila primerna za pogon turbin. Zato je napeljana v izmenjalec, kjer odda drugo vodo svojo temperaturo, ne pa radioaktivnosti. Para gre potem v dve turbini, ki poganjata vijake podmornice. Hkrati potiskajo črpalke kondenzirano vodo nazaj v boiler in tako se začne obkrog znova. Ta pogon ima dve odločilni prednosti. Prvič funkcionira tudi pod vodo, ker za proizvodnjo atomske energije ni potreben kisik, kakor je potreben za zgorevanje premoga ali bencina. Zato lahko ostane atomska podmornica pod vodo poljubno dolgo. Drugič daje ko pest debel kos urana pogonsko silo, za katero bi potrebovali več tisoč ton

premoga. Zato lahko ta podmornica večkrat pluje okrog sveta, ne da bi se morala dvigniti iz vode in dopolniti zaloge goriva, kakor jih morajo druge podmornice.

KISIK IZ MORJA

Kakor vsaka druga podmornica, ima tudi ta na krvavo velike naprave za kisik, ki ga potrebuje posadka. Ker pa se kisik kmalu izčrpa, so vdelali v atomsko podmornico posebno, za zdaj še skrivnostno napravo, ki črpa kisik sproti iz morja. Z razkranjem vode se sprostita vodik in kisik. Iz kilograma vode dobe 600 litrov za dihanje primerne ga kisika. Ker porabi človek v normalnih razmerah 30 l kisika na uro, zadostuje za 90 mož posadke te podmornice dnevno toliko kisika, kolikor ga dobe iz 108 litrov morske vode. Druga posebna naprava spreminja slano v dobro pitno vodo. Posebna čistilna naprava sproti odstranjuje kuhinjske vojne in razne nevarne pline iz podmornice in omogoča posadki, da lahko kadri pod vodo kolikor hoče. Te prednosti nima nobena druga podmornica.

BARVNI FILM POD VODO

Pa tudi še tako dobra preskrba z zrakom in vodo seveda ne bi zadostovala, da bi lahko ostala podmornica pod vodo poljubno dolgo, tem manj, ker lahko posadka samo z urami in kontrolnimi aparati ugotovi, ali je noč ali dan, ali pluje podmornica v arktičnih vodah ali v toplem južnem morju. Seveda ima posadka na razpolago tudi knjižnico, kakor si jo je zamislil Jules Verne, ko je pisal svoje delo o fantastični podmornici. Niti Verne pa ni mogel v svoji bujni domišljiji slutiti, da bo kdaj v podmornici kino za barvne zvočne filme.

Družabne prostore v tej podmornici so opremili po nasvetu izkušenih zdravnikov in psihologov. Pomornica ima posebne hladilne naprave, tako da ima posadka v njej tako rekoč večno pomlad. Stene so poslikane tako, da vzbujajo veselje in vedrost. Posadka ima na razpolago tudi kopalnico z višinskimi soncem. Njena hrana je izredno okusna in bogata z vitamini. Člani posadke so v službi po štiri ure, potem pa imajo osem ur prosto za zabavo in razvedrilo. Njihovo življenje je torej lahko in prijetno, pa naj pluje podmornica še tako globoko pod morskno gladino. Atomska podmornica vozi 50 do 60 km na uro in potopi se lahko tako globoko, da je praktično za vse doslej znane vrste protipodmorniškega orožja nedosegljiva in ji tudi najhujši viharji ne morejo do živčevja.

V ZDA pa se že snujejo načrti za zgraditev prve potniške ladje na pogon z atomsko energijo. Ta ladja bo vozila hitreje od

najhitrejših sedanjih ladij. Tako vidimo tudi na tem primeru, da pripada bodočnost atomski energiji. In ta bodočnost se je praktično že začela. Z uporabo atomske energije smo zdaj pri bližnji tam, kjer so bili Marcus, Daimler in Benz, ko so konstruirali prve bencinske motorje. Kakor je eksplozivni motor zrevolucioniral tehniko, ker je omogočil avto in letalo, tako utegne biti tudi atomski motor začetek novega obdobja v razvoju tehnike. Vprašanje je samo, če bo človeštvo tako dolgo kljubovalo mračnim silam, ki bi rade uporabile atomsko energijo za pristošenje in ubijanje.

Aga Khan hoče biti enak faraonom

Verski poglavar mohamedanske ismailske sekte Aga Kahn, ki ga je Velika Britanija v prvi svetovni vojni zaradi njegovih zaslug odlikovala, velja za naslednika preroka Mohameda. Aga Khan je zadnja leta močno shujšal. Bledega so prinesli na nosilnici v hotel Semiramis v Kairu. Ceremonija je trajala komaj pčile pol ure. Upoštevali so njegovo zdravstveno stanje in zato ga niso položili na tehtnico, kakor običajno, da bi mu njegovi verski pristaši poklonili toliko zlata ali platine, kolikor tehta. Letos so ga hoteli obdarovati s platino.

Z največjo težavo je prestopil Aga Kahn tri stopnice, da je prišel do pozlačenega prestola, ki so ga prinesli iz kraljevske palače. Na prestolu je še zdaj Farukova krona. Sedeč med ženo in sinom Alijem je sprejel kakih 50 delegatov ismailske verske obline. Predsednik afriške legije ismailitov ga je prosil, naj sprejme kot darilo 300.000 funtsterlingov. V očetovem imenu se je za darilo zahvalil Ali Khan, ki so ga potem ustoličili kot "namestnika" in "zastopnika" Aga Khana.

Napančno je mnenje, da je na svetu kakih 20 milijonov pristavšev te verske sekte. V resnici jih je kakih 250.000 v Indiji in Pakistanu, kakih 50.000 v Vzhodni Afriki, in nekaj milijonov v raznih drugih islamskih deželah. Bogataši pa so skoraj izključno med indijskimi in vzhodnoafriškimi ismailiti. V najboljšem primeru je vseh nekaj nad 5 milijonov.

Aga Kahn bi rad bil enak egiptovskim faraonom. Kakor so začeli faraoni že v mladih letih graditi piramide kot svoje grobnice, tako hoče tudi ta sicer vse, tako hoče tudi ta sicer vse, skozi moderni športnik zgraditi pri Assuanu ob Nilu krasno grobnico iz rdečkastega granita. Ta mavzolej bo stal blizu Katar-komb, kamor so pred 4000 ali 5000 leti polagali trupla faraonov starih in srednjih egiptovskih dinastij. Egiptovska vladna tema načrta seveda ne ugovarja, saj bo prihajalo po smrti Aga Khana vsako leto v Egipt na tisoče ismailitskih romarjev, ki bodo prinesli v deželo mnogo denarja.

NI KITAJSKIH MLADINSKIH ZLOČINCEV!

V Ameriki tožimo nad mladinskimi zločini in mladinskimi zločinci.

Pred kratkim so zbrali podatke kaj je s tem pojavom med kitajskimi družinami, ki so naseljene po Ameriki. Povod za to raziskavo je dal mladinski sodnik v New Yorku, ki je zastavil javno vprašanje zakaj se v njegovi 17 letni praksi ni nikdar pripetilo, da bi stal pred njim kak mladinski zločinec — Kitajec. Ko je povprašal svoje kolege v New Yorku, so mu pritrdili, da niso imeli v svoji praksi nobenega slučaja, ko bi se moral pred sodiščem zagovarjati mlad Kitajec radi tatvin, uporabe narkotičnih sredstev, perhitre vožnje, vlomov, vandalizmov, osebnih napadov in podobno.

Končno je v New Yorku le deset tisoč Kitajcev! Močna kitajska naselbina se nahaja v San Francisco, tudi v Chicagu. Tudi tam so povprašali kaj je s kitajskimi mladinskimi zločinci. Odgovor je bil ta, da jih ni.

Obrnili so se na kitajskega konzula v New Yorku za pojasnilo. Konzul je odgovoril: "Slično vprašanje so mi zastavili že večkrat sodniki širom Amerike. Odgovor je ta, da je treba poznati osnovno pravilo vzgoje v kitajski družini, da gre vsak kitajski otrok kjerkoli naj že živi, na pot v življenje z učenjenjem zavestjo, da ne sme storiti ničesar, kar bi sramotilo njegove starše. Kitajski otroci ubogajo svoje starše."

MISKO KRANJEC:

Števek in Markec

Ko je sinilo nedeljsko jutro, je našo Števeka v kotu, kakor bi bila še vedno najlepša noč, ki je namenjena počitku. Pa ga je mati za nogo izvlekla iz kota, naj se gre umivat in jest, da bo gnil na pašo. Ne, danes ne bo gnil na pašo. Lepa stvar: ves teden je vprežen v delo in zibanje, v nedeljo pa, ko bi bilo tako prijetno za majhen lep sprehod, naj žene na pašo. Ko ga je mati tako poslala ven, da ga je mati tako poslala ven, da bi opravi potrebo, je prislutil proti Dominikovem gozdu, kjer so ptice tako lepo pele. Na drugi strani pa se je spomnil slavcev v Dunkovem plotu ob meji. Motilo ga je samo to, da ve za te slavce tudi Pršev Markec.

Nesreča pa je hotela, da je Markec že pasel. Prepeval je na vse grlo, kot bi se hotel falot norčevati iz Števk, ki je šele zdaj vstal. Števek je za trenutek pozabil na zajtrk. Vtaknil je v žep tri okrogle kamne za vsak slučaj. Skočil je prek domače pregrade na Dunkov vrt, po vrtu prišel do Dunkovega plotu, ki je mej na Pršev vrt. Ta vrt se spušta z druge ulice in tam stoji tudi Prševa hiša. Tu je velik Pršev pašnik in prek jarka, ki teče ob Dunkovem plotu, je močno jelševje. V tem plotu so bili slavci. Ko je Števek pogledal v gnezdo, je bilo prazno. Nekaj ga je stisnilo v srce. Ozrl se je po Marku. Oni je še vedno pel, zato je Števek kričnil:

"Hej ti! Zakaj si odnesel mladice?" Markec je prenehal prepevati.

"Rad bi vedel, kakšne mladice." Mirno je govoril, samo bič je stisnil.

"Kakšne mladice! Slavce. Ali ne veš, da je velik greh jesti slavce?"

"Pr!" je zažvižgal oni. "Slavce bom odnašal. Saj vem za srake, pa jih še nisem odnesel."

"Te pa si!"

"Bedak."

"Ti si bedak. In cigan si. Da veš, cigan."

Ze sta se sprijela. Pršev je bil pripravljen za napad. Ko je Števek skočil k njemu, ga je oplazil

VAS MUČI REVMAZEM?
Mi imamo nekaj posebnega proti revmatizmu.
Vprašajte nas
MANDEL DRUG CO.
Lodi Mandel, Ph. G. Ph. C.
15702 Waterloo Rd. — KE 1-0034
Pošljemo karkoli prodamo kamorkoli.

MIRNA DRUŽINA
SREDNJIH LET BREZ OTROK.
DOBI STANOVANJE ZGORAJ.
5 SOB, PRAZNE.
Za podrobnosti pokličite
EX 1-0772

V BLAG SPOMIN
15. OBLETNICE PRERANE SMRTI
NAŠE NIKDAR POZABLJENE
MAME, STARE MAME IN
TASKE

FRANCES RUPNIK
KI JE ODŠLA V VEČNOST
DNE 20. JULIJA 1940.
Petnajst let je že minilo,
odkar Te več med nami ni.
Zalostna so naša srca,
solze zalivajo nam oči.
Saj ne mine nikdar dan,
da ne bi bili v duhu tam,
kjer zdaj truplo Tvoje spi,
kjer dom je Tvoj hladan.
Snivaj sladko večni sen,
ljubljeni, nepozabna mama!
Zalujoci:
Joseph, Stephanie Mesojedec,
Louis in Gabriella Girod,
sinova in hčeri
vnuki, zeta in sinahi
Cleveland, O., dne 20. julija 1955.

s toporiščem po hrbtu, da se je Števek ves zvil in kričnil: Jezus! Nato pa se je Števek oklenil Marka z vso silo, da je fant padel po tleh kot snop. In že ga je Števek tolkel po obrazu. "Na to zato, ker si me udaril, to pa zato, ker si snedel slavce."

"Spusti me!" je kričal oni. "Jezus, moja roka!"

"Le kriči, če ti bi verjel! Na, še to, kersi me vedno tepel." Števek je bil s pestjo po njem, strast ga je obšla in ne bi mogel prenehati, da se Marku ni posrečilo prekotaliti se in spraviti Števeka podse. Zdaj je on bil.

"Zdaj ti pa tudi rečem," je dejal Pršev prav tako strastno, "da živ ne prideš od tod." In tega se je Števek zavedal. Tudi čutil je. Če so ga doma pretepli, je v tistem bila neka mera. Te mere niso nikdar prekoračili. Ta cigan pa je mlatil nekam brezskrbno, samozvestno. Števek je hropel. Sapa mu je pohajala. Ko pa je Pršev hotel prenesti telo, da bi laže tolkel, si je Števek toliko osvobodil glavo, da se je z zobmi zagrizel v Markovo nogo. Zdaj pa je Markec strahovito zatulil. Pozabil je toliči, skušal se je samo otresti svojega sovražnika.

"Jezus, tak spusti me, takoj bom mrtev!" je tulil. Števek ni hotel slišati tega, vse dotlej, da si je toliko opomogel, da je lahko skočil na noge in se zavedel, da bo lahko pobegnil. Pršev se je za trenutek sesedel. Videč pa, da mu Števek skuša pobegniti, je zbral vse sile in se spustil v dir za njim. Dohitel ga je pri jarku, ko je fant moral plaziti preko plotu. Ujel je ga za srajco, ki je frfotala za njim. Ko je Števek prestrašen skočil s plotu, je onemu v rokah ostal ves hrbtni del Števekov srajce. Pa

ISČE SE
kuharico za majhno restavracijo.
Pokličite kadarkoli
IV 1-9587

ZA ZDRAVJE KUPITE SLOVENSKI PLANINSKI ČAJ
samo \$1.00 za škatljo
Tivoli Imports
6407 St. Clair Ave., Cleveland 3, O.
Pokličite Henderson 1-5296
Pošljamo tudi po pošti
Govorimo slovensko

Za zavarovalnino
proti
OGNJU ... NEVIHTAM
AVTO NEZGODAM
pokličite:
JOHN ROŽANCE
15604 WATERLOO RD.
KE 1-6681

Zakrajsek Funeral Home, Inc.
6016 ST. CLAIR AVENUE
Tel: ENdicott 1-3113

For Your Vacation ...
Welcome to
CHRISTIANA LODGE
Slovenian Resort
• The Hotel has 30 rooms with connecting showers. Central dining room, with American Slovenian cooking. All sports, private beach, boating and fishing. Cater to overnight guests. 260 miles from Cleveland. Located on U.S. 112. Write for folder.
CHRISTIANA LODGE
Dominik and Agnes Krasovec, Proprietors
Rt. 1, Box 248
Edwardsburg, Michigan
Phone 9126 F5

ni mislil na to, tekkel je in se ustavil šele za slamo, ki je bila zložena za plotom.

Tisti trenutek pa so se stegnile po njem že druge roke in ga zgrabile za uho. "Na!" je zastokal, ne da bi se ozrl, se iztrgal iz teh neznanih rok in se spustil znova v beg, tokrat vdiljen po vrtu. Ustavil se je pod rdečo jablano. To je bila pot, ki jo je v strahu pred palico že neštokrat pretekel. Nihče ga ni zasledoval. To zato, ker bi bilo neumno; dohiteti te urne noge ni bilo mogoče. Od tam se je ozrl za svojim sovražnikom. Kaj pa—bila je mati. Oče ne bi storil tega, ker se ni mnogo brigal za njegove zadeve, Kristina pa bi se ne upala.

Mati ni stekla za njim, samo zagrozila mu je: "Čakaj, čakaj, še rad prideš nazaj." Okrenila se je in odšla v hišo. Števek je bil rešen največje nevarnosti, njegov položaj pa je bil nadvse brezupen. Hlače in kapo je imel cele, srajca pa je bila vsa razcefrana. Hrbet je gledal iz nje in jutranja sapa mu je neprijetno delala po koži. Samo ovrtnik je držal srajco, drugače bi mu odpadla. Ne, domov ne more s takšno srajco. Niti zajtrkovalni, oni pa bodo sedli za mizo. Vse bodo napravili brez njega in nihče ne bo rekel: Pustimo nekaj še na Števeka. Če je kje poleg, ga še kaj doleti, če ga ni, si tega nihče ne žene preveč k srcu. Na odpor ni mislil, zdaj je bil prisiljen nekaj ukreniti. Sedel je med veje na jablani—prve so bile dober meter visoko—in bi tako razmišljujoč o svoji usodi skoraj zadremal.

(Odlomek iz romana
"Kapitanovi")

2 SPALNI SOBI
se odda v najem pri mirni družini brez otrok za dve dekleti ali dva fanta ali pa starejšemu moškemu in ženski. Si lahko kaj mangle skuhate.
Pokličite
PO 1-9214

HIŠE NAPRODAJ
HIŠA ZA 2 DRUŽINI
Naprodaj je nova zidana hiša za dve družini, po pet in pet sob. Vse absolutno moderno. Nahaja se na E. 200 St. od Lake Shore Blvd.
Imamo tudi več hiš za eno ali dve družini naprodaj.
Za vse podrobnosti pokličite
KOVAC REALTY
960 EAST 185th STREET
KE 1-5030

PERUTNINA
17330 BROADWAY, MAPLE HEIGHTS
V zalogi imamo vedno mlade piščance in vseh vrst perutnine. Se priporočamo za svatbe, bankete in razne druge prilike. Pridite in si izberite.
Prodajamo tudi na kose zrezane kokoši (cut-up poultry)
ANDY HOCEVAR IN SINOV
TEL., v trgovini: Montrose 2-2330—na domu: Montrose 2-2912

JULY 23rd!
The Sauter-Finnegan Orchestra
CEDAR POINT
ON-LAKE-ERIE
NOW GREATER THAN EVER! Recreation for the entire family... swimming, fishing, boating, moonlight cruises, tennis, picnics. Free movies, dancing, and spectaculars. New Midway attractions. Good restaurants, bars, popular prices. Children's playground, sitter service. Sunday services for all faiths.
Family Accommodations
HOTEL BREAKERS
Cleveland Office: Superior 1-7270
AMPLE PARKING
U.S. Highway 6, six miles east of Sandusky
Passenger Ferry Service from Sandusky
FINEST BATHING BEACH IN THE WORLD!

QUALITY AT A PRICE—EASY TERMS
STAKICH FURNITURE CO.
JAMES D. STAKICH, Prop.
Ivanhoe, 1-8288 **16305 Waterloo Road**
STORE HOURS: Monday, Thursday, Friday—9 A.M. to 8 P.M.
Tuesday-Saturday 9 A.M. to 6 P.M. — Wednesday 9 A.M. to 12 Noon
— PRIMEREN POPUST ZA STAR APARAT —

Civilizacija v koraku za pšenico

Del naše vsakdanje hrane predstavlja kruh v raznih variacijah. Ta kruh je navadno iz pšenice oziroma iz pšenične moke. Sicer se za kruh rabi tudi moka drugih žitaric, kot rži, koruze in ajde, toda v Zedinjenih državah pride to malo v poštev.

Pšenica ni izvirno ameriška rastlina, ampak je bila vpeljana iz Starega sveta. Kje je njen prvotni dom, o tem so mnenja različna; po nekaterih domnevah je doma nekje v Sredozemlju ali v sedanji Turčiji. Na vsak način je ta travnata rastlina udomačena in kultivirana že več tisočletij. Zrna pšenice so raziskovalci našli v tisočletja starih egiptovskih grobnicah in nedvomno je bila kultivirana že davno prej.

Dokler je bil primitivni človek nomad in lovec, ki se je v glavnem preživljal z lovom divjačine, je bilo treba najmanj osem kvadratnih milj ozemlja za preživljanje ene osebe; enak kompleks ozemlja, posejan s pšenico, pa more preživeti šest tisoč ljudi. Z razvojem poljedelstva se je pričela prva skromna civilizacija, katere dediči smo v nekem smislu mi vsi.

Pšenica je tista čudovita žitarica, ki se je mogla prilagoditi skoro vsakemu podnebju. Uspeva od mrzlih polarnih krajev do ekvatorja in preko. Koruza, ki je izvirno ameriška žitarica, ne prenese hladnega

podnebja; isto velja za riž, ki uspeva le v primerno gorkih krajih.

V Zedinjenih državah se do neke mere prideluje pšenica v vseh 48 državah naše Unije. Največ pšenice se prideluje v državah našega srednjega zapada in severozapada, kot v državah Kansas, Illinois, Indiana, Montana in v obeh Dakota. Toda velike količine pšenice pridelujejo tudi države Minnesota, California, Pennsylvania, Ohio, Oklahoma, Texas, Washington itd. Glavni vrsti pšenice sta zimska in pomladna. V krajih z milim ali zmernim podnebjem pridelujejo ozimno pšenico, ki se poseje v jeseni in dozori v prihodnjem poletju. Ta pšenica daje najboljše zrnje in najboljše moko. V krajih s suhim in ostrimi zimami, kot na primer v obeh Dakota in v Montani, pridelujejo večinoma pomladno pšenico, ki se poseje spomladi in dozori v poznem poletju istega leta.

Gospodarstveniki so v teku časa vzgojili mnogo pšeničnih podvrst; to v soglasju s krajevnimi razmerami. Vseh pšeničnih podvrst je baje nad 15.000. V hladnih severnih krajih uspevajo drugačne pšenične podvrste kot v krajih z gorkim ali srednjim podnebjem. V hladnejših krajih morajo gojiti pšenične podvrste, ki hitro dozorevajo, da jih zima ne prehit.

Znanstveniki so vzgojili izbi-

ranjem in križanjem tudi pšenične podvrste, ki so odporne proti raznim rastlinskim boleznim, zlasti proti rji. Vsekar kor tovrstna raziskavanja niso nikdar končana, kajti pšenica je izredno važen del našega narodnega gospodarstva.

Kot že omenjeno, se v Zedinjenih državah prideluje ogromne količine pšenice; daleč več, kot jo potrebujemo za domačo porabo. Tekom zadnje vojne je ameriška pšenica veliko pomagala pri preživljanju naših zaveznikov. Pa tudi po vojni je naša republika poslala ogromne količine pšenice v Anglijo, Francijo, Nemčijo, Avstrijo, Jugoslavijo, Italijo, Grčijo, Indijo, Pakistan in druge dežele, ki so bile prizadete po vojni in ki so jih prizadele poplave, suša in druge naravne katastrofe. Nekaj te pšenice je bilo prodane "na račun," velik del pa je bil podarjen. Velika ugodnost pri tem je, da se more pšenica v zrnju nepokvarjena ohraniti več let in da transportacija iste ne predstavlja velikih težko.

Od dežel inozemstva pridelujejo velike količine pšenice Kanada, Avstralija, Argentina, Sovjetska zveza in druge. Sploh pa je malo dežel na svetu, kjer ne bi pridelovali večjih ali manjših količin tega žita, ki se more prilagoditi skoro vsem podnebnim razmeram.

Pridelek pšenice se je v Zedinjenih državah in do neke mere

tudi drugod zelo povečal z vpetanjem strojev za oranje in setev in žetev. Leta 1831 je Američan Cyrus McCormick izumil prvi praktični stroj za košnjo ali žetev pšenice. Dandanes so tovrstni stroji zelo izboljšani in izpopolnjeni. Ogromna pšenična polja našega srednjega zapada in severozapada preorjejo in posejejo in požanjejo veliki motorizirani stroji. Na primer, stroj ne samo požanje pšenico, ampak jo v istem obratu zmlati in očisti in stehano nasuje vreče, katere zašije in odvrže na polje. Te vreče je treba samo pobrati, naložiti na tovrne avtomobile in odpeljati v skladišča. Strojno delo na enem akru pšenice zahteva dve in pol ure; ročno delo enega delavca na enaki prostornini bi zahtevalo 64 ur.

Ako primerjamo žetev pšenice s srpi, sušenje, mlačenje s cepci in čiščenje iste s sedanjim strojnim delom, se ne čudimo, da more Amerika pridelati toliko tega zlatega žita in po primeroma nizki ceni. Seveda, tak strojni obrat ne bi bil mogoč na malih njivah Slovenije, ki smo jih mi poznali. Mogoč pa je in izplača se na prostranih ameriških planjavah, kjer se žitna polja širijo od obzorja do obzorja, "kar nese oko." Tam raste in zori naš kruh in mnoga druga živila, katerih podlaga je zlata pšenica.

—NEW ERA, glasilo ABZ

Čistilnica bo zaprta!

Vsem našim cenjenim odjemalcem sporočamo, da bo

TOMSIC DRY CLEANING

na 353 EAST 152nd STREET

ZAPRTA OD PONEDELJKA, 25. JULIJA DO

PONEDELJKA, 31. JULIJA.

Kdor ima oblačila v čistilnici, naj se zgleda do sobote, ker potem bo čistilnica zaprta za celi teden.



The fireworks they set off
are still exploding

You might say that the paper headed "THE UNANIMOUS DECLARATION OF AMERICA" and dated July 4, 1776, touched off a real fireworks display in the world.

But what actually did the business was the attitude of the men who wrote and signed the Declaration. They could have become the kings and nobles of a New World tyranny. Instead, they chose to become free men in a nation of free men.

In 1776, this kind of thinking was regarded as dangerous to the point of madness. In some quarters of the globe today, it is still regarded in the same way. Men who have never known free-

dom are eager to save us from ourselves. Luckily, we are considerably stronger now than in 1776. But the fireworks are still exploding and America must remain as powerful as possible.

That is why your country wants you to invest in Savings Bonds. These Bonds will make you a more independent American. They will make America a stronger nation.

So keep on investing in U.S. Series E Savings Bonds. Invest through the Payroll Savings Plan at work, or buy Bonds regularly at your bank.

The U. S. Government does not pay for this advertising. The Treasury Department thanks, for their patriotic donation, the Advertising Council and

ENAKOPRAVNOST



ILKA VAŠTETOVA

UPOR

ZGODOVINSKI ROMAN

(nadaljevanje)

Papež je čutil začudene rado vedne poglede in sam sebi se je smehljajal. Ali ni res čudno, da spremlja tu povsem neznanu mu dekle samo zato, da jo uvede pri sitni, zagrenjeni starki? ... Ampak tako je z njim vedno. Vse svoje petištiridesetletno življenje se je zapletal v položaje in odnose do stvari in ljudi zgolj po naključju svoje živahne narave.

Misel, da bi teh zapletljajev včasih bilo krivo tudi njegovo dobro srce, je zavrnil s posmehom.

"Tukaj je moja usnjarska delavnica—saj to vam že vaš nossek pove," je opozoril dekleta. Res je pred bajto s širokimi vrati in velikimi okni močno dišalo po usnju. "In zraven stanuje vaša teta," je pristavil in pokazal na nizko, zakajeno leseno bajto z vegasto streho.

Metki se je stisnilo srce. V grlu ji je vstajal jok.

Vrata v bajto so bila odprta in skozi nje se je valil gost oblak pare. Dišalo je po lugu. Usnjari je stopil na prag in skušal s pogledom prodreti oblak. Zaman. Videl ni ničesar razen ognjenega žara z ognjišča.

"Dober večer!" je pozdravil tja v oblak.

"— — — večer!" je prišel godrnjav odzdrav. Nad pralnim kotlom poleg ognjišča je zarotal lesen pokrov. Oblak pare se je pretrgal in iz njega je stopila senca velike ženske.

"Kdo pa je?" je vprašala zadirčno is segla na polico po lojeni sveči. Pomolila jo je prišlecu nasproti.

"Vaš sosed," ji je odgovoril usnjari in pristavil: "Pripeljal sem vam gosta."

Marjeta Gosarka je dvignila lojenko višje in posvetila na usnjarijevo spremljevalko. Medla luč je osvetila nežni dekletov obraz; zlatorumeni kodri in zlatorumene oči so se zasvetile iz okvira temnih vrat. Preplašeno so zrlle velike oči na veliko koščeno žensko, na njen rdeči obraz, ki se je ob svitu lojenke svetil v drobnih potnih kapljicah.

CHICAGO, ILL.

FOR BEST RESULTS IN ADVERTISING CALL DEarborn 2-3179

DOMESTIC HELP

CAPABLE PERSON — Take full charge of doctors' home and baby, while mother is hospitalized. Approximately a month, \$50 a week. After that, permanent position. Go nights, start \$32.50. English and references required. Call Wellington 5-0398

REAL ESTATE

GLEN VIEW — By owner, beautiful landscaped ranch on 100x300 lot, 2 extra large bedrooms, 2 baths, large living room, wall to wall carpet, spacious kitchen with dinette, electric range, refrigerator, washer, drier, gas hot water heat, 1 1/2 car garage, low taxes, near school, transportation, \$24,500. Glen View 4-4464

BUSINESS OPPORTUNITY

By Owner — PICNIC GROVE FOR SALE — 1 hour from Chicago, Northwest. Established. A money-maker! 27 boats, boat house, luncheon. Beach (323 ft. lake frontage). Beautiful tavern and motel site, 432 ft. frontage on Main Highway. A "picnicers paradise" on 6 acres. Priced reasonably, \$41,500. Terms. Owner will mortgage for purchaser at 3%. Inspection invited. Telephone: MUndelein 6-8023

cah, na belo ruto, izpod katere je gledal šop sivih mokrih las, pod njimi grobo klesano nagubano čelo in pod čelom močan nos vrh stisnjenih ust in moško krepka brada.

"Kaj bi radi?" je treščilo ostro vprašanje v dekleta.

Metka Lipovškova se je zganičila, zatresle so se ji polne, rdeče ustne, a grlo ji je stiskal strah in v velike oči so stopile solze.

"Vaša pranečakinja je," ji je pomagal usnjari, "prišla je iz Ljubljane, da vas obišče."

Papež je bil gotovo pogumen človek. Ampak v tem trenutku je imel neprijeten občutek okrog srca. Gosarkine oči so se v ostrem pogledu zapile v njegove. Njene tanke ustne so se stisnile v črto ... Zdalej pride grom in strela!

Pa se je zmotil. Gosarka je postavila lojenko na veliko, z mokrim perilom obloženo mizo in nekaj mučnih trenutkov stisnjenih ust in strmela v plapolajoči plamenček ... Zdalj so ji torej poslali otroka, ki ga je bila prvokrat povabila, ko je bil komaj leto dni star. Takrat se starši niso mogli ločiti od edinke, čeprav jim je huda predla—saj je bil Metkin oče siromašen ljubljanski pisar. Pozneje, ko je prišlo na svet drugo dekletce, je Marjeta zopet vabila, naj ji pošljejo Metko—tista leta jo je osamelost hudo trla. Potem ni več vabila. Prišli so hudi vojni časi in naposled — gospodarski polom, ki je spravil Marjeto tako rekoč na beraško palico ...

Mučna, dolga tišina je zavladala v tesni zaparjeni kuhinji.

Usnjari se je v zadregi sklonil, da postavi kovček v temo na tla in si obriše roso čelo. To je vzdramilo Gosarko.

"Ne v škaf!" je ostro zadržala soseda.

Usnjari se je vzravnaval, zagledal škaf vode v temi poleg sebe, se sproščeno zasmejal in se oprostil dekletu:

"Oprostite, gospodična Metka! Zdi se mi, da sem se z vašim kovčkom že dotaknil vode. Ampak stopite vendar bliže! Saj vidite, da vaša teta ni tako huda žena, da bi vas kar skuhala in pojedla!" Negotovo je ošinil trdi obraz starke in pristavil: "Lahko noč, Gosarka! Lahko noč, gospodična Metka! Upam, da vam pri nas ne bo preveč dolgčas po ljubljanskih Francozih!"

Metka je položila svojo drobovno roko v usnjarijevo in zasepetala:

"Hvala!" Solze so se ji utrlele iz oči ... Oh, najraje bi bila odšla z dobrim jezičnim možem. Brž se je sklonila za kovčkom in ga vzela iz njegove roke.

"Lahko noč!" je rezko vzkliknila Gosarka, prišla za lojenko in odprla nizka vrata v sosedni prostor. "Pridi sem!" je velela dekletu.

Vstopili sta v tesno kamrico. Metka se je plaho ozrla po njej in začudeno razprla oči. Ob leseni neopaženi steni je stala široka postelja z rezljanimi pozlačeni končnicami, poleg nje stol, prav tako rezljan, sedež in naslonilo pa prevlečeno z nekoliko obledelo sivomodro svilo. Zraven je stala ob steni dragocena, velika skrinja z zavitiimi stebriči in rezljanimi pridvižnimi podobami med njimi. Med majhnima oknom, zastrtima s čipkastimi zastori, je stala miza z dvema stoloma in naslanjačem, za vrati pa lična omarica z lepo stebričasto uro ... Vse pohištvo—kakor da ne spada v ta siromašno ozki in nizki prostor, ograjen z grobo tesanimi debelimi hodi. Pohištvo je bilo

zelo lepo negovano—zadnje bogastvo, ki ga je potomka slavnega zdravnika rešila iz dednega gradu.

"Ti si torej Metka Lipovškova, hčerka moje edine nečakinje Marije?" je rezko vprašala Gosarka in postavila svečo na mizo med kupe zlikanega perila.

"Da. Mama vas lepo pozdravlja in prosi, če—če bi smela oostati pri vas, ker—ker ... " In po kratkem obotavljanju je odkristorčno pristavila: "... ker zdaj zelo težko živimo."

Starkin pogled se je zapičil v drobni blede obrazek in nekoliko manj ostro je zagodrnjala:

"Tudi meni zdaj življenje ni lahko, kakor vidiš."

Ko pa je opazila solze, ki so iznova navrele v mlade oči, je zadirčno pristavila:

"Toliko pa že zaslužim, da ne bova lačni. Saj menda nisi pre-

več razvajena in znaš prijeti za delo?"

Metka je prikimala in zajec-ljala:

"Mama me—me je na—naučila šivati in—in vse drugo."

"Kaj—drugo?"

"Li—likati, prati in kuhati in—in pospravljati. Mama je ves dan šivala, da nas je preživljala, pa—pa sem morala jaz delati vse drugo."

"Delo nikomur ne škoduje," je godrnjala starka, nekoliko potolažena in se spomnila: "Odložila svoje stvari tamle"—pokazala je na kljuko, pribite v steno—"in pridi v kuhinjo, da večerjajš."

Gosarka je vzela z nočne omarice drugo svečo, jo prižgala ob prvi in odšla. Metka je brž izvlekla robec in si obrisala solze. Še enkrat se je ozrla po kamrici in vzdihnila ... Uboga teta! Od vsega nekdanjega boga-

stva je rešila le nekaj kosov lepega pohištva. Kako čudno se je to pohištvo prilagajalo surovo tesanim počrnelim hodom te bajte! ... Metka je odložila klobuček, špenzer in obleko, obesila vse na kljuko, vzela iz kovčka delovno obleko in širok gospodinjski predpasnik in si ga privzela okrog pasu. Upihnila je svečo in se urno zavrtela skozi vrata.

Starka je pri mizi mencala perilo in velela kratko:

"Na ognjišču je mleko, izomare pa si vzemi kruh!"

"Hvala!" je bil plahi odgovor. Kar hitro je dekle povečevalo, umilo in pospravilo posodo in se molče pridružilo teti pri mencanju perila. Ko je lug v kotlu zašumel izpod lesenega pokrova, je ročno priskočila, dvignila pokrov, zagrabila z mize kup namiljenega perila in ga vrgla v vreli lug. Vse njene

kretnje so bile spretnosti in polne prirojene ljubkosti. Starka jo je skrivaj opazovala in nekaj kakor nasmeje je včasih izpreletelo nagubano strogo obličje, če je njen pogled ošinil mladi, nežni obrazek, poln žareče vneme.

Dolgo v noč sta tako delali. Nobena beseda ni prekinila njune molke. Po koči se je glasilo le žlobudranje iz kotla in žehtljanje in tleskanje perila po mizi. Bela pena je vstajala izpod dlani in med prsti, ki so v krepkih sunkih obdelavali belo platno. Ko je bilo vse perilo prekuhan, vloženo v dva velika čebra in polito z vreli lugom, se je starka oglasila:

"Tako. Zdaj pojdiva počivat. Ob štirih pa vstaneva, da izpereva na Krki, kar je pisanega perila."

Njen pogled je ostro premeril vidno izmučeni dekletov obraz. A z zadovoljstvom je Gosarka

ugotovila, da v njem ni bilo ne začudenja, ne slabe volje zaradi kratkega počitka po napornem delu in dolgi vožnji.

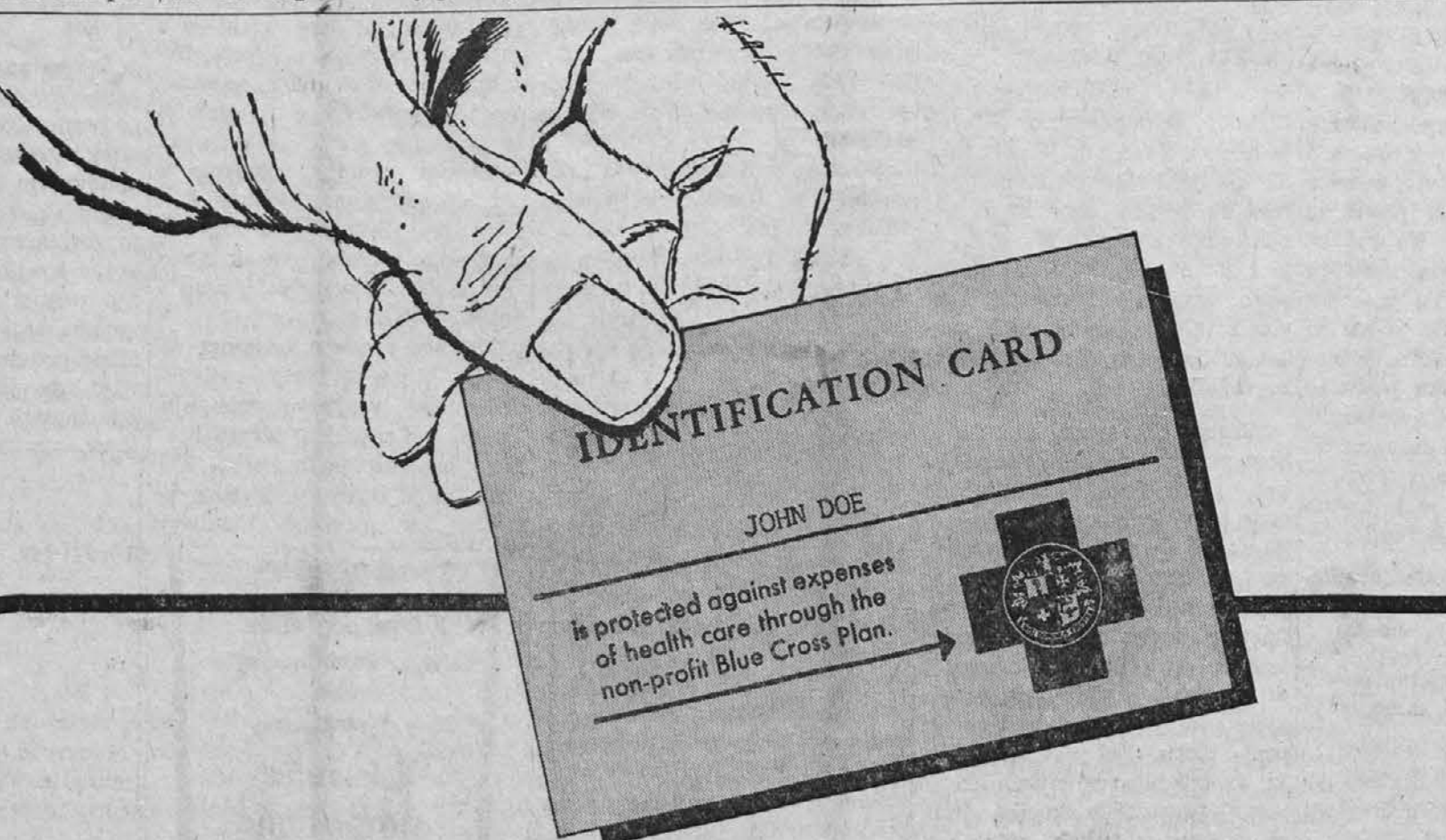
"Da, gospa teta," je dekle pogumno odgovorilo.

Starkino lice se je zamračilo.

"Gospa nisem. Reci mi teta Marjeta, to zadostuje!" je rezno popravila in dodala: "Pridi, da si pripraviš ležišče! Spala boš na skrinji." Vzela je z mize luč, zapahnila vhodna vrata, stopila za dekletom v sobico in nadaljevala: "Za nocoj si pogrneš debelo odejo. Jutri ti prikrbim vrečevino, da si sešiješ slamnico."

Odprla je veliko skrinjo in izvlekla iz nje kocasto odejo in blazino. Potem je stopila k svoji postelji, odgrnila težko svileno pregrinjalo in potegnila s postelje pernico.

(Dalje prihodnjic)



POTNI LIST za bolniško oskrbo

... DOMA
... V ZED. DRŽAVAH ALI KANADI
... V TUJIH DEŽELAH

DA, vaša Cleveland Blue Cross karta je potni list za bolniško oskrbo kjerkoli na svetu.

Mi smo plačali bolniške stroške za naše člane v Braziliji, Švedski, Franciji, Lebanonu, Trinidadu, Italiji, Alaski, Greenlandiji, na Japonski, na Bahamskih otokih, Angliji, Škotski, Irski in v drugih deželah.

Bolnišnice, ki so članice Blue Cross, pošljejo vaše račune za oskrbo na Cleveland Blue Cross, tako da nimate drugega za plačati kot za oskrbo, ki ni krita po vašemu kontraktu.

Tu je nekaj sugestij v slučaju, da potrebujete bolniško oskrbo ko se nahajate izven doma.

1. V Zedinjenih državah —

Predložite vašo Blue Cross karto, ko vas sprejmejo v bolnišnico. Če je Blue Cross bolnišnica—in teh je 6000 od obale do obale—ni nobene

omejitve z ozirom na plačitev stroškov za postrežbo, ki jo dobite, ter je vključena v vašemu kontraktu.

Če je bolnišnica, ki ni članica Blue Cross, v Zedinjenih državah ali Kanadi, prosite jih, da telegrafirajo Cleveland Blue Cross zaradi plačitve vaših bolniških stroškov.

2. V tujih deželah —

Za oskrbo v bolnišnicah preko morja, ki niso članice Blue Cross, bi bilo bolj priročno plačati vaše bolniške stroške in potem pošljite potrjene račune na nas za povrnitev stroškov.

Vaša Blue Cross karta vas identificira, pomaga ustvariti vaš kredit, in olajša vas skrbi glede stroškov za oskrbo vašega zdravja kjerkoli se nahajate na svetu. Resnično je potni list za bolniško oskrbo in oskrbo vašega zdravja, kjerkoli bi se nahajali.



Blue Cross

SPONSORED BY THESE NON-PROFIT HOSPITALS:

IN CLEVELAND

Booth Memorial
Cleveland City
Cleveland Clinic
Florence Crittenton Home
Evangelical Deaconess
Fairview Park
Forest Hill
Grace
Jewish Convalescent
Lutheran
Mt. Sinai

IN THE SUBURBS

Polyclinic
St. Alexis
Saint Ann
St. John's
St. Luke's
St. Vincent Charity
Mary B. Talbot
University (Babies and Childrens, Hanna House, Lakeside, MacDonald House)
Woman's

IN THE SUBURBS

Bay View Hospital
Bedford Municipal
Berea Community
Doctors
Euclid-Glenville
Garfield Heights
Huron Road
Lakewood
Marymount
Rainbow

IN NORTHEASTERN OHIO

Amherst
Ashtabula General
Corey at Chardon
Brown Memorial at Conneaut
Elyria Memorial
Geneva Memorial
St. Joseph at Lorain
Allen Memorial at Oberlin
Lake County Memorial at Painesville

CLEVELAND HOSPITAL SERVICE ASSOCIATION